

**Art. 3.** Met handelingen van de Executieve worden gelijkgesteld, de handelingen bedoeld in de artikelen 1 en 2 van dit besluit die werden getroffen door het Lid van de Executieve tot wiens bevoegdheid het personeel van de Diensten van de Executieve van de Franse Gemeenschap — Ministerie van Cultuur en Sociale Zaken — behoort, sedert 15 november 1990.

**Art. 4.** Het Lid van de Executieve tot wiens bevoegdheid het personeel van de Diensten van de Executieve van de Franse Gemeenschap — Ministerie van Cultuur en Sociale Zaken — behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking op 15 november 1990.

Brussel, 21 oktober 1991.

Vanwege de Executieve van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitter,  
V. FEAUX

De Minister van Onderwijs, Vorming, Sport en Toerisme en Internationale Betrekkingen,  
J.-P. GRAFE

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek,  
Y. YLIEFF

De Minister van Gezondheid en Sociale Zaken,  
F. GUILLAUME

---

MINISTÈRE DE L'ÉCONOMIE, DE LA RECHERCHE ET DE LA FORMATION

F. 91 — 3382

**7 JUIN 1991.** — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté française fixant le coefficient qui détermine le nombre de périodes supplémentaires admissibles dans l'enseignement supérieur pédagogique de type court et de plein exercice

L'Exécutif de la Communauté française,

Vu l'arrêté royal n° 80 du 21 juillet 1982 fixant le nombre total de périodes supplémentaires admissibles dans l'enseignement supérieur pédagogique de type court et de plein exercice, organisé ou subventionné par l'Etat, modifié par l'arrêté royal n° 268 du 31 décembre 1983;

Vu l'arrêté royal du 27 juillet 1982 fixant le coefficient qui détermine le nombre total de périodes admissibles dans l'enseignement supérieur de type court et de plein exercice et le nombre total de périodes supplémentaires admissibles dans l'enseignement supérieur pédagogique de type court et de plein exercice, modifié par les arrêtés royaux du 11 août 1986, du 9 novembre 1987, du 22 août 1988 et par l'arrêté de l'Exécutif du 27 juin 1989;

Vu l'avis du Comité supérieur de concertation du secteur IX et du Comité des services publics provinciaux et locaux Section II, donné en date du 10 avril 1991;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances donné le 7 février 1991;

Vu l'accord du Ministre du budget donné le 4 mars 1991;

Sur proposition du Ministre de l'Education et de la Recherche scientifique;

Vu la délibération de l'Exécutif du 29 mai 1991,

Arrête :

**Article 1er.** A partir de l'année académique 1991-1992, le coefficient visé à l'article 4 de l'arrêté royal n° 80 du 21 juillet 1982 fixant le nombre total de périodes supplémentaires admissibles dans l'enseignement supérieur pédagogique de type court et de plein exercice, organisé ou subventionné par l'Etat, modifié par l'arrêté royal n° 268 du 31 décembre 1983, est fixé à 87 pour tous les établissements.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1er septembre 1991.

**Art. 3.** Le Ministre qui a l'enseignement supérieur dans ses attributions est chargé de l'exécution de cet arrêté.

Bruxelles, le 7 juin 1991.

Par l'Exécutif de la Communauté française :

Le Ministre de l'Education et de la Recherche scientifique,

Y. YLIEFF

## VERTALING

## MINISTERIE VAN ONDERWIJS, ONDERZOEK EN VORMING

N. 91 — 3382

**7 JUNI 1991.** — Besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap tot bepaling van de coëfficiënt die het aantal aanvaardbare bijkomende lestijden in het pedagogisch hoger onderwijs van het korte type met volledig leerplan bepaalt

De Executieve van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het koninklijk besluit nr. 80 van 21 juli 1982 tot vaststelling van het aantal aanvaardbare bijkomende lestijden in het pedagogisch hoger onderwijs van het korte type met volledig leerplan, georganiseerd of gesubsidieerd door de Staat, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 288 van 31 december 1983;

Gelet op het koninklijk besluit van 27 juli 1982 ter bepaling van de coëfficiënt die het aantal aanvaardbare lestijden in het hoger onderwijs van het korte type met volledig leerplan en het aantal aanvaardbare bijkomende lestijden in het pedagogisch hoger onderwijs van het korte type met volledig leerplan bepaalt, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 11 augustus 1986, 9 november 1987 en 22 augustus 1988 en bij het besluit van de Executieve d.d. 27 juni 1989;

Gelet op het advies van het hoog overlegcomité van sector IX en van het comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten sectie II, d.d. 10 april 1991;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, d.d. 7 februari 1991;

Gelet op het akkoord van de Minister tot wiens bevoegdheid de begroting behoort, d.d. 4 maart 1991;

Op de voordracht van de Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek;

Gelet op de beraadslaging van de Executieve d.d. 29 mei 1989,

Besluit :

**Artikel 1.** Vanaf het schooljaar 1991-1992, wordt de coëfficiënt bedoeld in artikel 4 van het koninklijk besluit nr. 80 van 21 juli 1982 tot vaststelling van het aantal aanvaardbare bijkomende lestijden in het pedagogisch hoger onderwijs van het korte type met volledig leerplan, georganiseerd of gesubsidieerd door de Staat, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 288 van 31 december 1983, bepaald op 87 voor alle inrichtingen.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op 1 september 1991.

**Art. 3.** De Minister tot wiens bevoegdheid het hoger onderwijs behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 7 juni 1991.

Vanwege de Executieve van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek,

Y. YLIEFF

**DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT  
COMMUNAUTE GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP**

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

D. 91 — 3383

[S-C — 33082]

**9. OKTOBER 1991.** — Erlass der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Änderung der Artikel 66 bis 77 des Königlichen Erlasses vom 22. März 1969 zur Festlegung des Statuts der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals, des paramedizinischen Personals der staatlichen Anstalten für Vor-, Primär-, Sonder-, Mittel-, Technischen, Kunst-, und Normalschulunterricht und der von diesen Anstalten abhängenden Internate sowie der Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Anstalten beauftragten Inspektionsdienstes

Die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Aufgrund des Gesetzes vom 22. Juni 1964 über das Statut der Personalmitglieder des staatlichen Unterrichtswesens, insbesondere des Artikels 1, abgeändert durch die Gesetze vom 27. Juli 1971, 11. Juli 1973 und 19. Dezember 1974 und durch den Königlichen Erlass Nr. 456 vom 10. September 1986;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 22. März 1969 zur Festlegung des Statuts der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals, des paramedizinischen Personals der staatlichen Anstalten für Vor-, Primär-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der von diesen Anstalten abhängenden Internate sowie der Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Anstalten beauftragten Inspektionsdienstes, insbesondere der Artikel 66 bis 76 und Artikel 77, abgeändert durch die Königlichen Erlasses vom 5. März 1981 und 16. Februar 1983;

Aufgrund des Protokolls Nr. S/6/91 vom 19. April 1991, das die Ergebnisse der Verhandlungen im Sektorausschuss XIX der Deutschsprachigen Gemeinschaft enthält;

Aufgrund des Gutachtens des Staatsrates;